نصوص باللغة الانجليزية

أتمنى أن لا يخطر ببالكم بأنني أحب اللغات أكثر من أي شيء آخر. أحبها فعلا، لكن هناك شيء أهم منها بكثير ألا وهو الإيمان ..فهذه الحقيقة لا أتجاهلها أبدا في حلي وترحالي.

فبعد الموت وفي غياب القوة والحركة يتحول من ليس لديه الإيمان إلى جثة تشبه ثورا حين يقع وتترامى عليه السكاكين، يبدو بحالة مثيرة للشفقة لا تسمع صرخاته عندما يصرخ مرارا وتكرارا ولا يلاحظ ندمه عندما يبكي باستمرار.

وهذه الكلمات ليس فيها أي مبالغة بل هي تمثل حق لا لبس فيه.

It is my hope that none of you is of the impression that languages mean more to me than anything else. My love for them is a fact but there is something else that is much more significant, something known as faith. And as my life witnesses constant movement this is a fact that I can never disregard.

After death when you can no longer move and have no more strength the lack of faith will ensure that you become a corpse similar to a fallen bull laid bare upon which knives are about to fall. Alone in what might seem like a valley and in a pathetic state your cries are not heard when you scream repeatedly nor are your regrets noticed when you weep continuously.

These words are no exaggerations, they are simply the undeniable truth

عندما تنجرف نحو الاتجاه الخاطئ لن يخاف من يحبك من ردة فعلك إذا لفت إنتباهك إلى ذلك.

والحب ليس معناه أن تقترب من شخص كي تستخدم أخطائه ضده لاحقا بل غرض الحب هو أن تعاتبه بشكل لطيف كي لا يفقد الثقه في الذات ثم يزداد عنده الإصرار على التعديل.

ولكن للأسف هذا السلوك لايقدره الكل.والمديح أهم لديهم حتى إذا كان فخا قد تم نصبه ضدهم،فلمثل هؤلاء الناس الكذب المسموم المعسول في نظرهم أفضل من الحقيقة المرة.

وإذا كنت تحبهم بالفعل فيجب عليك أن تساعدهم للوصول إلى الصراط المستقيم مهما كان ذلك صعبا فلتذهب العواقب الي الجحيم.

When drifting toward the wrong direction anyone who loves you will not be scared of your reaction if this were brought to your attention.

To love is not to become close to a person in order to subsequently use his faults against him, the purpose of love is rather to gently admonish the person in question so that he retains his self-confidence then becomes more relentless about changing for the better.

Sadly, though, this is not something appreciated by everyone. To some people praise is more significant even if it were simply a trap set against them. Such people would prefer a sugarcoated poisonous lie to the bitter truth.

However, if your love for them is real then despite any difficulty you must help them to get on the right path and to hell with the consequences!

.

اعرف رجلا أرسل عائلته الى الولايات المتحدة..أراد لهم الأمان بينما بقي في نيجيريا ليوفر المال لتمويل عيشهم هناك الذي كان يكلف اكثر مما يقدمه مرتب زوجته القليل.

وسارت الأمور حسب خطته في البداية حتي وجد نفسه غير قادر علي السفر اليهم كما تمنى لاسباب لم يرد البوح بها مما ادى الي بعد متزايد بينه وبينهم. وسرعان ما حل الحزن الدائم مكان فرحه،إذا صار أطفاله يتحدثون بلكنة امريكية جعلتهم مثل الغرباء حينما كان يحادثهم وحتى تلك الصلة التي ربطته بزوجته أصبحت أضعف شيئا فشيئا حتى كادت تتلاشى .

اما الآن وإن أصبح الوضع المادي أفضل كما أراد في بادىء الامر فلم يتبقى له من زواجه سوى ذلك العقد الذي لايمثل إلا توقيع على ورق ،وهذا ليس بالأمر

الغريب في عالم يعطي بيد ويأخذ باليد الأخرى خاصة لمن لا يفكر في كل الاحتمالات قبل اتخاذ خطوات قرار كهذا

.

I know of a man who sent his family members to the United States. He wanted them to have a secure life while he stayed behind in Nigeria in order to fund their living expenses since the meagre salary of his wife could not foot the bill.

At first things were going according to plan until, for reasons he would rather not disclose, he was unable to travel to see them. This caused a widening gap between him and them.

He soon became miserable all the time, and was never happy at all. This was partly because his kids, sounding American when they spoke, now seemed like strangers to him; even the bond between him and his wife began to gradually weaken until it almost vanished.

Today their financial status has improved, as initially hoped, but his marriage is nothing more than a contract signed on paper. However, this is not strange in a world known to give with one hand and take with the other, something that tends to befall those who fail to take all possibilities into consideration when taking such decisions.

وادي الموت واليأس...

انتظرت واحدة مثلك لزمن لا أتذكر مدته في مكان أسميه وادي الموت واليأس، وهذه الكلمات ليست مبالغة بل هي الحقيقة كما كانت عندئذ ولا تزال الآن.
بحثت عنكِ في نساء أخريات وكدت أن أنجح فإذا ببعضهن لديهن عينيك وبعضهن لديهن ابتسامك، لكن للأسف لم أرَ مرأة لديها شخصيتك.

والمرأة الوحيدة التي بدت مثلك ذات مرة أثبت الزمان أن جسدها أقرب إلى النجوم من شبه روحها إلى روحك،وأخيرًا فقدت الأمل وقبلت مصيري.لم يعد لدي الايمان في الحب ولقد رسخت الكراهية في كياني.

وخطوت أخيرا بعيدًا عن الوادي على ما يشبه مركبا مكسورا متجهًا إلى جزيرة حيث أتطلع إلى فقدان ذاكرتي وهويتي...

The Valley of Death and Despair...

In a place I call the valley of death and despair I waited for someone like you to appear for a period whose length I no longer recall. These words are no exaggeration, they are the truth as it was then and even now. I tried to find you in other women and almost succeeded: some had your eyes and others your smile but sadly NONE had your personality. Only one seemed close but time has revealed that her body is nearer to the stars than her spirit to you. Finally I have lost hope and have accepted my fate. In love I no longer have faith with hatred becoming a firm part of me.

I have finally stepped away from the valley in what seems like a wrecked boat sailing to an island where I look forward to losing my memory and my identity.

لست ساذجا كأيام الطفولة او متهورا كأيام المراهقة،ولكن لا يعني ذلك بأنني مستعد للغموض الذي سيميز الأيام القادمة بسبب فيروس كورونا.

ومؤخرا أصبحت الأيام مليئة بالألغاز.قد تظن أن لديك مفتاح باب التقدم ثم تندهش عندما تكتشف أخيرا أن ما في حوزتك ليس سوى مفتاح لباب يؤدي إلى مجموعة الأبواب الأخرى.

I am not naive like I was as a child neither am I careless as I was as a teenager. Yet that does not imply that I am ready for the suspense of the days ahead induced by the Corona Virus.

Days have recently been packed with riddles. It is possible for you to think that in your hand lies the key of a door leading to progress. But you will be shocked when you finally realize that what you do have is nothing more than the key to a door leading to a set of other doors.

أنت في خطر عندما تحتاج إلى موافقة الناس لتبرئة أفكارك.

أنت في خطر عندما لا يكون بإمكانك أن تقدم إلى الناس ما تتوقعه منهم إذا انقلب الوضع ووجدت نفسك في مكانهم.

أقول بأنك في خطر لأنك فعلا في خطر,وبمثل هذه العيوب ستكون كرامتك وثقتك بنفسك علي محك وليس هناك شيء أخطر من ذلك.

You are in danger when you need the approval of others to vindicate your ideas.
You are in danger when you expect from others what you cannot give them if conditions were reversed and you ended up where they are.

I say you are in danger because you actually are in danger: with faults like these your dignity and self-esteem are at stake and there is nothing more dangerous than that.

هناك أناسٌ لن يرووا ظمأك مهما حاولت أن تستسقي منهم الإلهام، ولكن عليك أن تعي بأنك لست وحدك المقصود بهذا،فهم أصلاً لا يملكون القدرة على تشجيع أنفسهم،فكيف ستستمد الالهام ممن لايشجع حتى نفسه؟إنهم يقضون حياتهم كلها في تلك الحالة الانهزامية يوماً بعد يوم وعقداً بعد عقد.
ولكن هذا ليس من شأنك في دنيا يتطلب بقاؤك فيها توازنك الايجابي والذي لأهميته عليك أن تحميه من أي تأثير سلبي ولو أرغمك ذلك الابتعاد عن كل من يدفعك إلى التشاؤم.
واعلم أن عجزك عن القيام بذلك يجعل حياتك كتاباً صفحاته مليئة بالنكسات تلو النكسات وكأنك تدور في حلقة مفرغة لا نهاية لها.

Some will remain blind to your desperation for their inspiration but keep in mind that you are not the sole target of this conduct; such people have never even succeded in inspiring themselves, hence their continuous defeatist state day after day, decade after decade.
However, this should not bother you since your survival in this world requires a positive disposition,

and such disposition due to its significance will require protection from any negative effect even if that would mean avoiding people who make you cynical.
And if you are not able to do so then bear in mind that your life might just end up being a book of constant setbacks in a vicious cycle with no end in sight.

الصمود يؤدي إلى الصعود
في أغلب الأحيان مفتاح المستقبل هو الحاضر ومفتاح الحاضر هو الماضي إلا في عالم المتفوقين من أعتبرهم اصحاب المفاتيح لكل زمان.
وهؤلاء الناس مثل المطاط يقفزون من الأرض عندما يقعون عليها ولا يستسلمون في وجه تحديات تبدو غير قابلة للمواجهة.
وصمودهم هو سر صعودهم في عالم لا يرحم عندما يلقي ضرباته العنيفة القاسية على بطون ضعفاء ليست لهم ظهور.

Rising after being resilient
More often than not the key to the future lies in the present and the key to the present lies in the past except in the world of the competent who, as far as I am concerned, have the keys to all times.
Just like rubber after landing on the ground these folks bounce back and when confronted with what seem like insurmountable obstacles they never give up or give in.
In a merciless world, where violently hard hits are thrown at the vulnerable weak (people with no support whatsoever), the secret behind the rise of these people lies in their resilience.

النقطة الحاسمة
لا أعرف بالتأكيد ولكني أظن بأن العالم على وشك الوصول إلى نقطة حاسمة في تاريخه.
وأظن بأن معظمنا ينبغي أن نعرف ذلك لأن بقاء العالم من حيث التعامل مع تلوث البيئة وزواج القاصرات وغيرها من المواضيع الحساسة سيتوقف على هذه المعرفة وعلى الأدوار التي نلعبها في مجتمعاتنا المختلفة بناء على ذلك.

Critical Point
I do not know for a fact but I believe that the world is about to reach a critical point in its history.
I also believe that this is something that most of us should be aware of; with regards to environmental pollution, child marriage and other sensitive issues the survival of the world would depend on this awareness and on the roles played by each of us in our various communities based on this awareness.

عندما تحتضر ستدرك أن العمر قد مضى بسرعة. لكن اذا وُهِبت الحكمة ستدرك هذا قبل ذلك الحين بكثير.ربما عليك الآن فعل ما يجعلك تبتسم عند الاحتضار حيث لاينفع الندم.
الحيلة التي لطالما كانت تخدعك فيها الدنيا هي طول الأمد،تلك المدة الوهمية التي تحاول اقناعك أنك تمتلكها،تلك المدة قصيرة للغاية وستكتشف ذلك لاحقاً مهما بدت لك طويلة.

By the time you are about to die you will realize that your life went by quickly. But if you are wise you will know this very much earlier. To do what would make you smile when your life is about to end, when

having regrets will be of no benefit, there might be certain things you need to start doing now.

The trick of having plenty time is what the world has always used to deceive man, it has misleadingly tried to convince man that he has a long period even though the period is unreal. Well, our time is very short no matter how long it seems and this is something you will discover sooner or later.

أعرف أن جزءا من المشاعر التي أحس بها تجاهك لا يرجع إلى صفاتك بل يرجع إلى ما زرعته عنك في رأسي؛ فكان ذلك من خلال مبالغات لا تبرر بالمنطق بخصوص طيبة أفعالك وأكاذيب رويتها لنفسي عن قدرات خارقة لم تدعي يوما بأنها كانت في حوزتك.
لطالما كنت صادقة معي وراضية عن هويتك النبيلة، لكنني قررت أن أشكل لك هوية أخرى؛ هوية تليق بالملكات من امبراطوريات قديمة لا تعرفينها أو تبالين بها. ولو خاب ظني فيكِ في النهاية لن ألومك بل سوف ألوم نفسي ولن أكرهك بل سوف أكره نفسي...

What I know is that you are not solely responsible for my feelings towards you. These feelings are there because of things I have planted in my own head about you. Illogically, I have exaggerated good things you have done and falsely, I have convinced myself that you have supernatural skills you have never for once claimed to have.
You have always been sincere to me and content with being the noble person you are. It was I who decided to craft for you another identity, an identity

fit for queens of ancient empires you neither know or care about. If eventually I am disappointed in you I will blame myself and not you and I will hate myself and not you.